



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

R

КОНФЕРЕНЦИЯ

Тридцать девятая сессия

Рим, 6-13 июня 2015 года

**Поправки к правилу XXXIII Общих правил Организации
(Проект резолюции)**

Выдержка из Доклада о работе 150-й сессии Совета (1-5 декабря 2014 года)

20. Совет одобрил доклад о работе девяносто девятой сессии Комитета по уставным и правовым вопросам (КУПВ)
21. В частности, Совет:
- а) одобрил [...] проект резолюции Конференции, озаглавленный "Поправки к Правилу XXXIII Общих правил Организации" и поручил представить его Конференции для принятия;

Резолюция ___/2015

Поправки к правилу XXXIII Общих правил Организации

КОНФЕРЕНЦИЯ,

напоминая, что Комитет по всемирной продовольственной безопасности (КВПБ) на своей сороковой сессии, состоявшейся в Риме с 7 по 11 октября 2013 года, рассмотрел и одобрил предлагаемую поправку к Правилу XXXIII Общих правил Организации;

принимая к сведению мнение Комитета по уставным и правовым вопросам (КУПВ) по предложенной поправке к Правилу XXXIII Общих правил Организации, выраженное им на его девяносто девятой сессии (Рим, 20-23 октября 2014 года);

учитывая, что Совет на своей сто пятидесятой сессии (Рим, 1-5 декабря 2014 года) одобрил предложенную поправку и постановил направить ее Конференции на утверждение;

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться QR-кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия ее деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно познакомиться на сайте www.fao.org



mk861

постановляет внести следующие поправки к правилу XXXIII Общих правил Организации¹:

"Правило XXXIII

Комитет по всемирной продовольственной безопасности

A. Состав и участие

(...)

7. Комитет может провести внеочередную (либо специальную) сессию:

a) если такое решение будет принято на любой очередной сессии Комитета; или

b) если соответствующая просьба поступит от Бюро; *или*

c) если этого потребует хотя бы большинство государств-членов, являющихся членами Комитета".

(Принята ... июня 2015 года)

¹ Добавляемый текст выделен *курсивом с подчеркиванием*.